

# HETTANGE-GRANDE

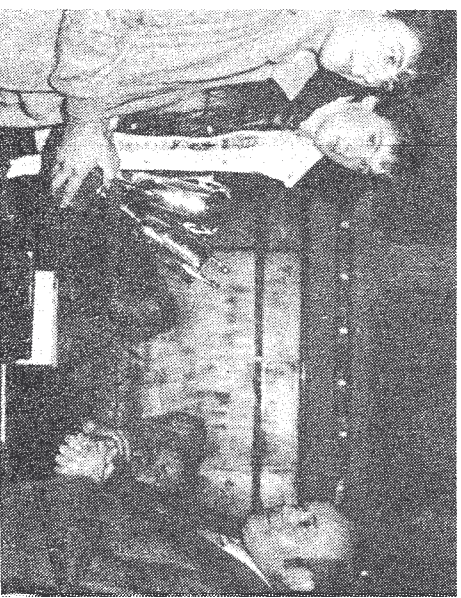
## Bilan exceptionnel à l'assemblée du Vélo-Club



Près d'une centaine de personnes ont participé dimanche matin aux travaux de l'assemblée générale du Vélo-Club Hettange Soetrich, sous la présidence de M. Jean Thill et en présence de M. René Baryga, conseiller général du canton de Cattenom; M. Louis Fichet, maire, était excusé mais non représenté par M. Conter, adjoint, chargé des sports.

M. Thill devait remercier toutes les personnes qui ont aidé le club durant toute la saison et plus spécialement la gendarmerie, le corps des sapeurs-pompiers, les infirmiers-brancardiers et les C.R.S. qui ont prêté leur concours pour les différentes courses qui se sont déroulées dans la localité.

Le bilan financier présenté par le trésorier, M. Lucarelli, a été accepté à l'unanimité. Le bilan d'activité était présenté par le secrétaire, Jean-Marie Neiers, qui a fait état des excellents résultats obtenus par le club au cours de la saison avec notamment quatre titres de champion de Lorraine juniors, trois pour Eric Hermann et un pour Philippe Bardin.



Thill devait remettre une coupe aux deux coureurs. D'autres coupes ont été remises aux coureurs les plus réguliers: Fabrice Sacchet, Eric Walter, Patrick Bardin et Philippe Boucher. Ces excellents résultats ont été obtenus grâce à l'école de cyclisme que dirige M. Gérard Hermann et qui sera aidé pour cette saison par MM. Serge Durazzi et Angelo Profeta.

nouvellement élu se comme suit: président Nicolas Thill; vice-président René Arrault; Armann Fernand Schmitt; secrétaire Jean-Marie Neiers; adjoint: Serge Durazzi; Gilbert Lucarelliers adjoints: MM. et Walter; assesseurs: Bœuf, Hermann, Holbek, Boucher, Bardin,

# HETTANGE-GRANDE

## Excellente ambiance à la soirée du Vélo-Club



C'est dans une excellente ambiance que s'est déroulé samedi soir, au restaurant-

dancing Arrault, le deuxième dîner dansant organisé par le Vélo-Club Hettange-Gran-

de-Soetrich, aux sons de la

musique de l'orchestre Lillo. Les nombreux convives ont pu apprécier un couscous royal préparé par le chef-cuisinier René Arrault.